

IZVEDBENA UREDBA SVETA (EU) 2018/1074**z dne 30. julija 2018****o izvajanju Uredbe (EU) 2017/1509 o omejevalnih ukrepih proti Demokratični ljudski republiki Koreji**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) 2017/1509 z dne 30. avgusta 2017 o omejevalnih ukrepih proti Demokratični ljudski republiki Koreji in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 329/2007 ⁽¹⁾ ter zlasti člena 47(2) Uredbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 30. avgusta 2017 sprejel Uredbo (EU) 2017/1509.
- (2) V skladu s členom 47a(1) Uredbe (EU) 2017/1509 je Svet pregledal seznam oseb in subjektov iz Prilog XV, XVI, XVII in XVIII k navedeni uredbi.
- (3) Svet je sklenil, da bi bilo treba posodobiti nekatere vnose v zvezi z osebami in subjekti iz Prilog XV in XVI k Uredbi (EU) 2017/1509.
- (4) Prilogi XV in XVI k Uredbi (EU) 2017/1509 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Prilogi XV in XVI k Uredbi (EU) 2017/1509 se spremenita, kot je določeno v Prilogi k tej uredbi.

*Člen 2*Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 30. julija 2018

Za Svet
Predsednik
G. BLÜMEL

⁽¹⁾ UL L 224, 31.8.2017, str. 1.

PRILOGA

1. Priloga XV k Uredbi (EU) 2017/1509 se pod naslovom „(a) Fizične osebe, ki so uvrščene na seznam v skladu s točko (a) člena 34(4)“ spremeni:

(a) obstoječi vnosi se preštevilčijo 1–30;

(b) naslednji vnosi se nadomestijo:

| | Ime (in morebitni vzdevki) | Podatki za ugotavljanje istovetnosti | Datum uvrstitve na seznam | Razlogi |
|-----|--|---|------------------------------|---|
| „3. | HYON Chol-hae (tudi HYON Chol Hae) | Datum rojstva: 1934 Kraj rojstva: Mandžurija, Kitajska | 22.12.2009 | Maršal ljudske vojske Koreje od aprila 2016. Nekdanji namestnik direktorja oddelka za splošno politiko ljudske vojske Koreje (vojaški svetovalec preminulega Kim Jong-lla). Na 7. kongresu Delavske stranke Koreje maja 2016, kjer je Delavska stranka Koreje sprejela odločitev o nadaljevanju jedrskega programa DLRK, izvoljen za člana Centralnega komiteja Delavske stranke Koreje. |
| 6. | PAK Jae-gyong (tudi Chae-Kyong, PAK Jae Gyong) | Datum rojstva: 1933 Št. potnega lista: 554410661 | 22.12.2009 | Nekdanji namestnik direktorja oddelka za splošno politiko ljudskih oboroženih sil in nekdanji namestnik direktorja logističnega urada ljudskih oboroženih sil (vojaški svetovalec preminulega Kim Jong-lla). Prisoten pri pregledu poveljstva strateških raketnih sil pod vodstvom KIM Jong Una. Član Centralnega komiteja Delavske stranke Koreje. |
| 16. | KIM Jong-gak (tudi KIM Jong Gak) | Datum rojstva: 20.7.1941 Kraj rojstva: Pjongjang, DLRK | 20.5.2016 | Nekdanji direktor oddelka za splošno politiko ljudske vojske Koreje. Generalmajor ljudske vojske Koreje, rektor vojaške univerze Kim Il-Sunga, nekdanji član osrednje vojaške komisije Delavske stranke Koreje, ki je ključni organ za zadeve nacionalne obrambe v DLRK. Kot tak je odgovoren za podporo ali spodbujanje programov DLRK, povezanih z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje. |
| 18. | KIM Won-hong (tudi KIM Won Hong) | Datum rojstva: 7.1.1945 Kraj rojstva: Pjongjang, DLRK Št. potnega lista: 745310010 | 20.5.2016 | General. Prvi namestnik direktorja oddelka za splošno politiko ljudske vojske Koreje. Nekdanji direktor oddelka za državno varnost. Nekdanji minister za državno varnost. Član osrednje vojaške komisije Delavske stranke Koreje in Nacionalne obrambne komisije, ki je bila ključni organ za zadeve nacionalne obrambe v DLRK, preden je bila preoblikovana v Komisijo za državne zadeve; zadevna organa sta ključna organa za zadeve nacionalne obrambe v DLRK. Kot tak je odgovoren za podporo ali spodbujanje programov DLRK, povezanih z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje. |

| | Ime (in morebitni vzdevki) | Podatki za ugotavljanje istovetnosti | Datum uvrstitve na seznam | Razlogi |
|-----|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|--|
| 21. | SON Chol-ju (tudi SON Chol Ju) | | 20.5.2016 | Generalpolkovnik ljudske vojske Koreje. Namestnik direktorja, odgovoren za organizacijo ljudske vojske Koreje, in nekdanji politični direktor letalskih in protiletalskih sil, ki nadzira razvoj moderniziranih protiletalskih raket. Kot tak je odgovoren za podporo ali spodbujanje programov DLRK, povezanih z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje.“ |

2. V Prilogi XV k Uredbi (EU) 2017/1509 se pod naslovom „(b) Pravne osebe, subjekti in organi, ki so uvrščeni na seznam v skladu s točko (a) člena 34(4)“ preštevilčijo obstoječi vnosi 1–5.

3. Priloga XV k Uredbi (EU) 2017/1509 se pod naslovom „(c) Fizične osebe, ki so uvrščene na seznam v skladu s točko (b) člena 34(4)“ spremeni:

(a) naslednji vnosi se nadomestijo:

| | Ime (in morebitni vzdevki) | Podatki za ugotavljanje istovetnosti | Datum uvrstitve na seznam | Razlogi |
|------|---|--|------------------------------|--|
| „10. | DJANG Tcheul Hy (JANG Tcheul-hy, JANG Cheul-hy, JANG Chol-hy, DJANG Cheul-hy, DJANG Chol-hy, DJANG Tchoul-hy, KIM Tcheul-hy) | Datum rojstva: 11.5.1950 Kraj rojstva: Kangwon | 20.4.2018 | DJANG Tcheul Hy skupaj z možem KIMOM Yongom Namom, sinom KIMOM Sujem Gwangom in snaho KIM Kyong Hui sodeluje v vzorcu goljufivih finančnih praks, ki bi lahko prispevale k programom DLRK, povezanim z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje. Bila je imetnica več bančnih računov v Uniji, ki jih je na njeno ime odprl njen sin KIM Su Gwang. Sodelovala je tudi pri več bančnih transferjih z računov svoje snahe KIM Kyong Hui na bančne račune zunaj Unije. |
| 11. | KIM Su Gwang (KIM Sou-Kwang, KIM Sou-Gwang, KIM Son-Kwang, KIM Su-Kwang, KIM Soukwang, KIM Su-gwang, KIM Son-gwang) | Datum rojstva: 18.8.1976 Kraj rojstva: Pjongjang, DLRK. | 20.4.2018 | Skupina strokovnjakov je ugotovila, da je KIM Suj Gwang agent urada Reconnaissance General Bureau, tj. subjekta, ki je na seznamu Združenih narodov. Ugotovila je tudi, da KIM Su Gwang in njegov oče KIM Yong Nam sodelujeta v vzorcu goljufivih finančnih praks, ki bi lahko prispeval k programom DLRK, povezanim z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje. KIM Su Gwang je odprl več bančnih računov v več državah članicah, tudi na imena družinskih članov. Ko je delal kot diplomat, je sodeloval je pri različnih večjih bančnih transferjih na bančne račune v Uniji oziroma na račune zunaj Unije, tudi na račune, odprte na ime soproge KIM Kyong Hui.“ |

(b) vnosi se preštevilčijo 1–6.

4. V Prilogi XVI k Uredbi (EU) 2017/1509 se pod naslovom „Seznam oseb, subjektov ali organov iz člena 34(1) in (3)“ in podnaslovom „(a) Fizične osebe“ naslednji vnosi nadomestijo:

| | Ime (in morebitni vzdevki) | Podatki za ugotavljanje istovetnosti | Datum uvrstitve na seznam | Razlogi |
|------|--|---|------------------------------|--|
| „4.“ | JON Chol Young tudi: JON Chol Yong | Št. potnega lista: 563410192 Diplomat DLRK na veleposlaništvu v Angoli. Datum rojstva: 30.4.1975 | 22.1.2018 | Predstavnik družbe Green Pine Associated Corporation in diplomat DLRK v Angoli. Green Pine je na seznamu ZN zaradi svojih dejavnosti, vključno s kršitvijo embarga ZN na orožje. Družba Green Pine se je tudi pogajala o pogodbah za prenavo plovil angolske mornarice, ki kršijo prepovedi, uvedene z resolucijami Varnostnega sveta Združenih narodov.“ |